

| | | | |
|--|--|---|---|
| APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्रारूप | | (Healthcare) (स्वास्थ्य देखभाल) | Koshika foundation Building block of life |
| APPLICATION No.: आवेदन संख्या: | F10325/648 (658/24) | APPLICATION DATE: आवेदन तिथि: | 21/3/25 |
| NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम: | Mrs. Leenti Paliwal | AGE-YEARS आयु-वर्ष: | 67 |
| FATHER'S/SPOUSE'S NAME: पिता/बहुमाता का नाम: | R.N. Paliwal | SEX लिंग: | F |
| PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बर्तनान आवासोंम पता 62-A/2 C-NO. 6 Govindpuri New Delhi | | | |
| PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान आवासोंम पता As Above | | | |
| OCCUPATION: प्रवक्ष्याय | | MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) | |
| TOTAL ANNUAL INCOME: कृत वार्षिक आय | | (Attach Proof of Income) (आय का साक्ष चलान) | |
| PAN No. स्थाई जल्दी संख्या — | | | |
| ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): क्या आप आप कर दाता है (जो मात्र हो उस पर सही का निशान लगाये) | | | |
| FAMILY DETAILS परिवार विवरण | | | |
| Sr. No. क्रम संख्या | Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम | Age (Years) उम्र (वर्ष) | Gender लिंग |
| ① | Nooray | 61 | M |
| | | | Care |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता को दिये विनाम आवार | | | |
| BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छवि प्राप्त संलग्न करो) | EWS Certificate (Attach Certificate Copy) जल्द आप वर्ती प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छवि प्राप्त चलान करो) | Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र को छवि प्राप्त संलग्न करो) | Any Other Basis/Proof अन्य कोई गाइद |
| "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये विनाम का उद्देश्य: | | | |
| Sr. No. क्रम संख्या | Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से बारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न | | |
| | Diagn- RE Cataract | | |
| | Surg- RG Phaco + IOL | | |
| ASSISTANCE BEING AVALIED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु काई अन्य सहायता किसके अन्य स्रोत से लिया गया हो? | | | |
| Sr. No. क्रम संख्या | NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम | AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVALIED ली गई सहायता राशि | |
| | | ₹ 1000/- | |

DECLARATION by APPLICANT: अर्थात् द्वारा घोषणा नहीं

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) ५ बायां करता हूँ कि इस प्राप्ति में ऐसे लिखने में जाहिरती के अनुसार सत्य एवं स्थीर है। नदि कोई विवाद पूर्ण कथन अपना पाता नहीं है तो ऐसी स्थायित्वा निम्न जौ जा सकती है।
 - 2) ये द्वारा मैं गहराया गया "कोशिका फाउंडेशन", से जौ जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य को पूर्ण करने के लिये किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में पाता गया है।
 - 3) मैं दुष्ट करता हूँ कि यिस स्थायित्वा द्वारा प्राप्ति को गहरा है, उस रूप का जाहिरत स्थायित्वा किसी अन्य आदानप्रदानकीर्ति कम्पनी से न जौ लिया है और वही गमिष्य में नहीं।

AGREEMENT by APPLICANT (अर्थात् द्वारा करना)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose" for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
 - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) ये प्रधान जौ अर्थात् इसका अभियंता को द्वारा लगाकर, मैं (आर्थात्) अपनी जहायिती को उत्प्रेरित करता हूँ कि "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीर्य" को अधिकृत करना हूँ कि मैंना नाम, पता, फोटो और जौ लिखने इस प्राप्ति में याचित है, उसे "कोशिका" एवं न्यासी, दून, जाहायिता इम्बी उद्देश्य से उत्पत्ति करने के लिये अधिकृत है। मेरे प्रधान जौ लिखने मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिये "कोशिका फाउंडेशन" के न्यासी जाहिरू हैं।
 - 2) मैं (आर्थात्) इस जौ से मान्यता द्वारा मैंना नाम, पता, फोटो और विवरण जौ कि साहाय्या के उद्देश्यों से जाहिरू हैं नुस्खा स्वरूप; साहाय्या का इकाया नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवं उसके न्यासीर्य का निर्णय जीतिन और बाख्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

अर्थात् के इलाज का अभियंता का निशान

AGREEMENT by HOSPITAL (इस्तेमाल कुरा *गो)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) That we neither are presently nor will in futura avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in this matter.

इस अधिकृत, इस्तेमाल की ओर से मान्यताप्राप्ती को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध साहाय्या हेतु विस्तृति की जाती है, जिसे हम (इस्तेमाल) निम्न प्रकार से पाता है अधिकृत करते हैं।

- 1) यह जौ जौ अर्थात् दून या गोवाय में विविध साहाय्या किसी गैर साकारा संस्करण जौ किसी अन्य जौते से उत्तम रोगी/न्यासी से लें या ले लें है, जैसे कि इसमें "कोशिका फाउंडेशन" ने दियायित नियमित उत्तम के अध्ययन में "कोशिका फाउंडेशन" हुआ बदल होता है। यह "कोशिका फाउंडेशन" हुआ साहाय्या विविध अधिकृत जौते हेतु गन्धू जौही किया जाता है जौ अस्त्राल विस्तीर्णी अन्य गैर साकारा संस्करण जौ किसी अन्य साहाय्या से सहायता जौने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस दृष्टि में स्पष्ट बदल आता है कि अस्त्राल द्वितीय प्रकार उत्तम रोगी/न्यासी से हेतु किसी गैर साकारा संस्करण जौ किसी अन्य साहाय्या से नहीं होती है।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" जौ जौ गैर साहाय्या कोल्कता विविध प्रकृति की है उन्होंने पर हस्ताक्षर द्वारा यह गैर साहाय्या प्राप्ति को उत्तम रोगी एवं इस्तेमाल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" हुआ नियमी प्रकार का जौही बदल नहीं है। इसलिये इस्तेमाल में गोवी के इत्याय सुन्दर और आते आने की सारी विभावी हेतु एवं इस्तेमाल की होती है और "कोशिका" को फाँट द्वारा का विवरणद्वारा इस गालां में नहीं होता।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृति के लिए संस्कृति

Date of Surgery
अपरेशन की तारीख

2/3/25

Dr. Rucha M Naik
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)
DMC No. 112777
Shroff Eye Care

DR. NOSHIR V SHROFF
(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
DIRECTOR on behalf of Hospital)
Shroff Eye Care

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आनांद उद्योग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1

जाती इस्तेमाल 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

जाती इस्तेमाल 2